

## Mit einem Klick ins Steyrtal

Die Homepage von WirtschaftSteyrtal erstrahlt in neuem Glanz. Verantwortlich dafür zeichnet Katharina Bachinger. Die 16-jährige Schülerin der neuen Abteilung für Multimedia an der HTL 1 in Linz hat die interessante regionale Informationsplattform im Rahmen eines Praktikums in der elterlichen bachinger GmbH in Molln völlig neu aufgesetzt. Auf [www.wirtschaftsteyrtal.at](http://www.wirtschaftsteyrtal.at) findet man viel Interessantes aus dem Steyrtal. Mehr darüber lesen Sie auf Seite 16.



**Die Geschenkmünze für Weihnachten!**

## Weltcup-Lady

Stephanie Venier zählt zu den besten Skirennläuferinnen der Welt. Im Musik-Pavillon im Musikhaus Schwarz in Molln nahm die musikalische Tirolerin kürzlich ihre Original Kärntnerland Harmonika, Modell Gipfelstürmer, in Empfang. **Seite 9**

## Schuh-Schachteln

Mit der Weihnachtsaktion „Christkindl in der Schuhschachtel“ unterstützt die OÖ Landlerhilfe arme Kinder in der Ukraine und Rumänien. Grünburgs Vizebürgermeister Willi Ebner wird die Packerl heuer selbst nach Nordrumänien bringen. **Seite 13**

## Regional-Fernsehen

Ab sofort sind bei Brandstetter Kabelmedien auf Kanal 17 zu jeder vollen Stunde Beiträge aus dem Steyrtal zu sehen. Neben Maultrommel-TV werden derzeit ein Film über die „Nachtwache“ und das heurige Puch-Treffen in Leonstein ausgestrahlt. **Seite 8**

Liebe Leserinnen, liebe Leser!



**Karl Schwarz**  
Obmann  
WirtschaftSteyrtal

## Das Christkind kauft im Steyrtal

Weihnachten steht vor der Tür. Mein Wunsch ans Christkind? Dass viele Menschen ihre Weihnachtsgeschenke vor Ort in der Region kaufen. Bei unseren 120 Mitgliedsbetrieben von WirtschaftSteyrtal bekommt man (fast) alles – vom Weihnachtsstern bis zum Schmuck, vom Spielzeug bis zur Gitarre, vom Smartphone bis zum Fernseher.

Einen tollen Überblick über alle Produkte unserer Steyrtaler Unternehmen findet man auf unserer völlig neu gestalteten Homepage [www.wirtschaftsteyrtal.at](http://www.wirtschaftsteyrtal.at). Dort werden alle 120 Mitgliedsbetriebe und ihre vielfältigen Angebote in Wort & Bild präsentiert.

Ein herzliches DANKE an Katharina Bachinger. Sie hat unsere Homepage im Rahmen eines Schul-Praktikums im elterlichen Betrieb, der bachinger GmbH in Molln, gestaltet. Das Ergebnis kann sich wirklich sehen lassen – klicken Sie doch mal rein auf die neue Seite. Ein beliebtes Weihnachtsgeschenk ist jedes Jahr unsere Regionalwährung „Der Steyrtaler“. Er kann als Geschenkmünze im Wert von 10 Euro oder in Form einer goldenen Karte im Wert von 20 Euro bei Banken und Geschäften im Steyrtal gekauft werden und bei allen 120 Mitgliedsbetrieben von WirtschaftSteyrtal eingelöst werden.

Ich wünsche Ihnen besinnliche, fröhliche Weihnachten im Kreise Ihrer Liebsten und wünsche mir, dass möglichst viele Steyrtaler ihre Weihnachtsgeschenke vor Ort in der Region kaufen. Kauft man daheim ein, stärkt man die Betriebe in der Region. Man sichert Arbeitsplätze, stoppt die Abwanderung der Menschen in die Ballungsräume und sichert letzten Endes die Lebensqualität und den Wohlstand in unserer wunderschönen Region.



**Das Steyrtal ist digital:** Ing. Philipp und Mag. Elisabeth Prentner mit ihrem neuen Mitarbeiter Georg Kerbl. Der Leonsteiner unterstützt seit Juli das Team von Brandstetter Kabelmedien.

# Im Steyrtal 100 Kilometer Glasfaser-Kabel verlegt

## Brandstetter Kabelmedien sorgt für schnelles Internet

**B**randstetter Kabelmedien GmbH ist der führende Anbieter für Internet und Kabelfernsehen im Steyrtal. 2013 setzte das Mollner Familienunternehmen den Startschuss zum flächendeckenden Glasfaserausbau und ist bis heute Vorreiter in der Region, wenn es um die Versorgung von Privathaushalten und Unternehmen mit schnellen Internet-Zugängen geht.

„Dank der Förderungen von Land und Bund konnten wir in den letzten acht Jahren etwa 100 Kilometer Glasfaserkabel in den Gemeinden Molln, Grünburg, Steinbach an der Steyr und Waldneukirchen verlegen“, rechnet Ing. Philipp Prentner vor.

In den letzten Wochen und Monaten erreichte das Glasfaserkabel auch die Mollner Ortsteile Breitenau, Ramsau und in Kürze auch Zimeck. In Grünburg wurde das Netz über die Pernzell rund um den Landsberg ausgeweitet, in Waldneukirchen wird das Glasfaserkabel gerade in der Hallerwaldstraße verlegt.

„Alle, die in diesen Gegenden wohnen, und ans Glasfasernetz angeschlossen werden möchten – aber auch Bewohner anderer Ortsteile – können sich jederzeit bei uns melden“, sagt Mag. Elisabeth Prentner.

### Perfekt fürs Homeoffice

Nicht nur in Unternehmen, auch in Privathaushalten ist schnelles Internet gefragter denn je. „Zum Streamen von Filmen, oder wenn jemand daheim im Homeoffice arbeitet, braucht man eine schnelle Internetverbindung“, weiß Philipp Prentner: „Bei uns gibts keine ‚bis zu‘-Angaben wie bei anderen Anbietern, bei uns bekommen und bezahlen die Kunden genau die Bandbreiten, die sie benötigen!“

Brandstetter Kabelmedien überzeugt durch ein stabiles

Leitungsnetz. Sollte es doch einmal zu einer Störung kommen, so sind die Spezialisten in kürzester Zeit vor Ort. „Die Kundenzufriedenheit steht bei uns an erster Stelle“, betont Elisabeth Prentner.

### Neu im Brandstetter-Team

Mit Georg Kerbl verstärkt seit Juli ein äußerst kompetenter Mitarbeiter das Team. Der 20-jährige Leonsteiner absolvierte in Steyr die HTL für Elektronik und technische Informatik. „Kein Tag ist wie der andere, ich komme im ganzen Steyrtal herum und habe ständig mit Menschen zu tun, das taugt mir“, sagt der leidenschaftliche Techniker, der beim Musikverein Leonstein die Trompete spielt und auch bei der Feuerwehr in Leonstein aktiv ist.

\*\*\*\*\* **Weihnachts-Aktion** \*\*\*\*\*

Jetzt Internet bei Brandstetter Kabelmedien anmelden und für 12 Monate das nächst höhere Tarif-Paket ohne Aufpreis sichern!!!

\* Gültig ab Tarif Premium. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar

Infos: Tel. 0664 98 70 712 oder [brandstetter@webspeed.at](mailto:brandstetter@webspeed.at)



# Herbst-Aktionswochen bei JOWI Möbel

[www.jowimobel.at](http://www.jowimobel.at)  
4592 Leonstein  
Leonsteinerstraße 50a  
Tel. 07584 3623  
[office@jowimobel.at](mailto:office@jowimobel.at)

Wir starten in den Herbst mit großartigen Aktionswochen!

Auf alle Optimo-Schlafsysteme sowie Hefel-Bettwaren gibts nur bis **23. Dezember** einen Sondernachlass von 20% – selbstverständlich inklusive Schlafberatung unserer Profis vor Ort. Besuchen Sie uns in unserem Schauraum und holen Sie sich hier erste Eindrücke mit kompetenter Beratung.



## Neues Produkthighlight – der „Quooker“

Der Wasserhahn der alles kann – warmes, kaltes, 100 Grad kochendes sowie gekühltes, prickelndes und stilles Wasser aus dem Wasserhahn im Handumdrehen.

Nicht nur platz-, zeit- und wassersparend, sondern auch umweltfreundlich.

Überzeugen Sie sich vor Ort in unserer Schauküche von den Funktionen und profitieren Sie von der Fachberatung unserer Profis!



**Aktuell zwei freie Lehrstellen:**

- Tischler(in)
- Einzelhandel mit Schwerpunkt  
Einrichtungsberatung

bewusst **schlafen**  
DAS LEBEN EINRICHTEN



# Es weihnachtet schon sehr

Im Geschäft von **Romana Hörzing** in Molln hat der Advent bereits Einzug gehalten



Romana Hörzing (links) und Mitarbeiterin Waltraud Neumayr machen Gusto aufs Weihnachtsfest.

**W**er stilvolle Accessoires und Geschenksideen für die Advent- und Weihnachtszeit sucht, wird im liebevoll dekorierten Geschäft von Romana Hörzing garantiert fündig.

Das Angebot ist vielfältig und reicht von Laternen, Engerl, Kerzen, Sternen, verschiedensten Deko-Ideen über Weihrauch-Mischungen bis hin zum Christbaumschmuck.

## Adventkränze und Zubehör

Im Geschäft in Molln kann man außerdem Adventkränze bestellen, die von Floristin Heidi Hackl in St. Pankraz frisch gebunden werden. Die

dazupassenden Kerzen, Schleifen und sonstiges Dekomaterial gibts bei Romana Hörzing. Diejenigen, die sich ihren Adventkranz selber binden möchten, erhalten natürlich das dafür notwendige Zubehör.

Die Auswahl an Bastelbedarf ist riesengroß – man findet die passenden Materialien und viele Anregungen zum Selbermachen.

Die beliebte Gourmet-Ecke ist ein Paradies für Feinschmecker. Hier werden Köstlichkeiten wie Tees, Gewürze, Nudeln, Öle, Essig, Schokolade und vieles mehr zum Kauf angeboten.

**PURE TOURS REISEN**  
mit Christian Trinko



Erlebe die Welt:  
**Jetzt buchen!**

TUI ReiseCenter  
**TRINKO**



## MADEIRA & LISSABON

Handverlesenes Reiseduett, Wandern zur Hauptblütezeit auf Madeira und Anschlussprogramm Lissabon

27.04. – 07.05.2022 (11 T.)

€ 1.995,-



## KYKLADEN HÜPFEN PER E-BIKE

Griechenland wie damals: Paros – Antiparos – Naxos – Delos – Mykonos – Santorin (Hotelreise)

09. – 23.05.2022 (15 T.)

€ 2.395,- \*



## SCHWEIZ WANDERN

„Fürstliche Bergspitzen“ – auf den Spuren von Wilhelm Tell & Sherlock Holmes

14. – 20.08.2022 (7 T.)

€ 1.095,- \*



## SCHOTTLAND – EIN MÄRCHEN

„Kultur & Wandern“ – mit Märchenerzähler Helmut Wittmann, inkl. Glasgow & Edinburgh

23. – 31.08.2022 (9 T.)

€ 2.170,- \*



## TOSKANA – BILDERBUCH WANDERN

Auf den Spuren der Römer & Etrusker inkl. 1 Nacht Udine

20. – 27.09.2022 (8 T.)

€ 1.198,-



## SÜDDALMATIEN – AKTIV

Bike & Cruise – Inselhüpfen auf der MS Amore Motorsegler exklusiv für unsere Gruppe

01. – 08.10.2022 (8 T.)

€ 1.490,-

Copyright © Adobe Stock

\* Preis kann sich geringfügig ändern

[www.trinko.at](http://www.trinko.at)

07252 / 80955

[steyr@trinko.at](mailto:steyr@trinko.at)

# Massivholzmöbel nach Maß von Ihrem Tischler in OÖ

Zirben-Schlaf-Tage von 19. November bis 3. Dezember in der **Tischlerei Bernegger**

**W**enn aus einem Wohnraum ein Wohntraum wird, haben meist die Spezialisten der **Tischlerei Bernegger** ihre Finger im Spiel. Dort werden Möbel aus Massivholz geplant und produziert, die genau auf die individuellen Wünsche und Bedürfnisse der Kunden abgestimmt sind.

Nach einem Erstgespräch werden Wohnräume geplant und visualisiert. Dabei wird die Planung genau auf die Kundenwünsche ausgerichtet und angepasst. Erst, wenn die Planung zu 100 Prozent deren Vorstellungen entspricht, erfolgt die Produktion in der hauseigenen Werkstätte.

## 150 Euro auf Zirbenbetten und Schlafsystem Relax 2000

Die **Tischlerei Bernegger** hat sich einen Ruf als DER Experte für gesunden Schlaf und Naturholzbetten aus Zirbe weit über Oberösterreich hinaus gemacht. Im Rahmen der Zirben-Schlaf-Tage von 19. November



Die **Tischlerei Bernegger** plant und fertigt Betten und Schlafzimmer aus heimischem Massivholz – genau nach den Bedürfnissen und Schlafgewohnheiten der Kunden.

bis 3. Dezember kann man diese Betten und Schlafsysteme im 400 Quadratmeter großen Schauraum testen.

Auf alle Zirbenbetten gibts während der Aktionswoche 150 Euro Rabatt. Genauso wie auf das einzigartige Schlaf-

system „Relax 2000“. Spezialfederkörper ermöglichen eine flexible Einsinktiefe bis zu 70 Millimeter – je nach Gewicht und Körperbau – und gewährleisten eine perfekte Körperanpassung sowie die Entlastung der Wirbelsäule.



Das Steyrtaler Familienunternehmen ist Komplettausstatter im Wohnbereich – vom Vorzimmer über Wohn- und Esszimmer, Küche und Schlafzimmer bis hin zum Badezimmer aus Massivholz.

## Wir sind Nationalpark Partner!

Seit ein paar Wochen sind wir nun schon stolzer Partner des Nationalpark Kalkalpen. Unser Ziel ist es, mit dem natürlichen und nachhaltigen Werkstoff Holz Möbel in bester Qualität für Generationen zu erstellen.

Dadurch haben wir ein gemeinsames Ziel: Heute schon an morgen denken!



4564 Klaus an der Pyhrnbahn 135 • [www.tischlerei-bernegger.at](http://www.tischlerei-bernegger.at) • 07585 205



## Gesund durchs Jahr



Mag.  
**Silvia Hackenberger**  
Nationalpark-Apotheke  
Molln

### Reinigung und Wohlfühl durch Räuchern

Die kurzen Tage und langen Nächte um die Wintersonnenwende, in der wir uns in die Häuser und Wohnungen zurückziehen eignen sich bestens, um die Energie des Räucherns zu erleben und zu genießen. Beim Räuchern handelt es sich um die älteste Reinigungs- und Heilmethode der Erde. Jeder Gedanke, jedes Wort und jede Tat bleiben in geschlossenen Räumen hängen. Für die Reinigung dieser Energien ist Räuchern das richtige „Putzmittel“.

### Raunächte in der Advent- und Weihnachtszeit

Die sogenannten Raunächte sind regional sehr verschieden. Als die vier wichtigsten Raunächte gelten: Wintersonnenwende, Heiliger Abend, Silvester und die Heiligen 3 Könige.

Vor dem Räuchern sollten die Räume gelüftet werden. Verwenden Sie ein geeignetes Gefäß zum Räuchern, um der Gefahr von Verbrennungen vorzubeugen. Räucherkohle ist zum Räuchern ideal geeignet, da sie leicht anbrennt und das Rauchwerk sanft verdampft. Als Rauchwerk eignen sich Weihrauch, Harze oder verschiedene Pflanzen mit ätherischen Ölen. Der echte Weihrauch entsteht durch Anschneiden von Stamm und Ästen des Weihrauchbaumes. Aus der klebrig-milchigen Flüssigkeit entsteht durch Trocknung an der Luft das goldgelbe Weihrauchharz. Der Duft des echten Weihrauchs ist unverwechselbar und der König unter den Harzen.

Für weitere Fragen wenden Sie sich gerne an das Team der Nationalpark-Apotheke Molln: [bestellung@nationalparkapo.at](mailto:bestellung@nationalparkapo.at) oder Tel.: 07584 / 400 34.

# 24 Stunden Wohlbefinden

## Neuer Verkaufsautomat vor der Nationalpark Apotheke Molln

**D**er Apotheken-Verkaufsautomat zur Selbstbedienung erweitert das Angebot der Nationalpark Apotheke Molln an sieben Tagen die Woche, 24 Stunden lang! Er steht links neben dem Schaufenster als persönliche Gesundheitsbox und Selbstbedienungsapotheke für alle (Un)Gelegenheiten zur Verfügung. Eine Auswahl an jenen Dingen, die man spontan benötigt, wenn die Apotheke gerade geschlossen hat, oder

man in Zeiten von Corona das Ansteckungsrisiko minimieren möchte, steht den Kunden zur Verfügung.

Der Automat deckt einige Bereiche der Ersten Hilfe, Beschwerden, die keine ärztliche Hilfe benötigen und sonstige nützlichen Dingen für Gesundheit, Wohlbefinden und Schönheit ab.

Trockene Augen um Mitternacht? Schlafstörungen am Wochenende? Ein spontanes Mitbringsel für eine überraschende Einladung zum Sonntagsfrühstück? Kein Problem – die Box ist gut bestückt, immer zugänglich und die Lagerung der Waren erfolgt lichtgeschützt und temperaturkontrolliert!

### Sicher und diskret

So finden sich neben Mitteln gegen grippalen Infekt, Halsschmerzen, Husten, Schnupfen, Magenschmerzen und ähnlichem unter anderem auch Kosmetikartikel, „Last Minute Geschenke“, Fiebermesser und saisonale Artikel.

Der Automat bietet nicht nur eine sichere, sondern auch eine sehr diskrete Möglichkeit, Dinge zu besorgen, die manche Leute vielleicht lieber anonym kaufen möchten, wie Läuse-shampoo, Schwangerschaftstests, Kondome und sonstige Artikel für den Intimbereich oder sinnliche Erfahrungen.

„Wir haben uns bemüht, viele Indikationen abzudecken. Aus gesetzlichen Gründen dürfen wir jedoch leider keine Arzneimittel über den Automaten abgeben. Diese sind nur direkt in der Apotheke erhältlich“, erklärt Apothekerin Mag. Silvia Hackenberger.

Bezahlt wird mit Bargeld oder Karte. Sollte zu wenig Wechselgeld im Automaten sein, bekommt man einen Bon, den man am Automat oder gegen Bargeld in der Apotheke einlösen kann.



Die neue Apotheken-Box vor der Nationalpark Apotheke Molln



**Das Team der Nationalpark-Apotheke Molln wünscht Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest und Gesundheit im Jahr 2022!**



Hochwertigen Weihrauch gibts in der Nationalpark Apotheke



Einladung  
zum  
**Heuboden-  
Advent**  
bei  
Barbara Punkenhofer/Sturm  
Grünburg, Hauptstrasse 50  
Vom 19. Nov.-19. Dez. 2021  
jeweils Freitag von 14-17h  
Sa. und So von 11-17h

Zugang  
über  
Parkplatz  
Raffetseder



Regionales  
Kunsthandwerk  
Vorweihnachtliche  
Stimmung...

Bitte beachten Sie die 3G-Regel



### Friedenslicht-Marathon für Lukas aus Leonstein

Das Team vom Friedenslicht-Marathon steht in den Startlöchern. Diesmal laufen die Läuferinnen und Läufer aus dem Steyrtal, um Geld für Lukas aus Leonstein zu sammeln. Nach einem schweren Moped-Unfall benötigt der junge Mann aufwändige Therapien, damit er seine begonnene Lehre weiterführen kann. „Auch wenn die Corona-Pandemie uns bei der Veranstaltung am 18. Dezember womöglich einschränken wird, haben wir bereits wieder zahlreiche Zusagen aus der Wirtschaft und von Privatpersonen im Steyrtal, die uns finanziell und durch ihre Spende unterstützen werden“, bedanken sich die Friedenslicht-Marathon-Organisatoren Renate und Manfred Rettenegger. Die Filiale Molln der Sparkasse OÖ wird heuer erstmals mit einer eigenen Laufgruppe dabei sein, Filialleiter Manfred Kienbacher wird das Organisationsteam auch mit einer großzügigen Spende unterstützen.

# ECHTES HANDWERK!

LUST AUF NEUES?  
DAS TRIFFT SICH GUT.



Handwerk mit Design  
**malerei plursch**  
Ihr Malermeister

Steyrstrasse 13, 4594  
Grünburg-Waldneukirchen

07257/8012 Fax: DW 4  
E-mail: office@plursch.at

Malermeister Kurt Plursch  
Tel.: 07257/8012 Fax: Dw 4  
Steyrstrasse 13, 4595 Grünburg-Waldneukirchen  
office@plursch.at <http://www.plursch.at>

## HARMONIKA SPIELEN FÜR JEDE ALTERSGRUPPE. OHNE VORKENNTNISSE!

Leih-Harmonika schon ab € 49,- monatlich!



Harmonika-Einzelunterricht  
jeden Mittwoch und Freitag  
im Musikhaus Schwarz!  
Vereinbaren Sie Ihren  
Wunschtermin.



ORIGINAL  
**Kärntnerland**  
HARMONIKA

Ein Stück Lebensfreude!

[www.kaerntnerland.at](http://www.kaerntnerland.at)  
SCHWARZ GmbH, Harmonika- und Maultrommelmanufaktur, MIDI-Elektronik  
A-4591 Molln, Waldeggstraße 1, Tel. +43 7584 24 07, E-Mail: office@kaerntnerland.at

## Liebe Leserinnen, liebe Leser!



**Andreas Rußmann**  
Bürgermeister  
von Molln

### Nachhaltige Raumplanung

Potentiale und Chancen für die Gemeindeentwicklung auszuloten ist nach wie vor das Gebot der Stunde. Die Raumplanung als Grundlage für die Entwicklung der Gemeindeinfrastruktur spielt im Hinblick auf die Vereinbarkeit von Wirtschafts- und Wohnstandort, sowie den Schutz unserer Bodenressourcen und somit der Erhaltung der Lebens- und Erholungsqualität unseres Steyrtals, also über die Gemeindegrenzen hinaus, eine wichtige Rolle. Wie viele Gemeinden ist auch Molln mit höheren Infrastrukturkosten, sogenannten „Widmungssünden“, konfrontiert. Dabei entstehen sowohl für Liegenschaftsbesitzer als auch Gemeinde hohe Kosten, ohne je einen zufriedenstellenden Erhaltungszustand z. B. einer Straße zu erreichen. Es dauert oft mehrere Generationen, bis weitere Aufschließungen die Anschlussdichte eines Siedlungsbereichs erhöhen und die Infrastrukturerhaltung zufriedenstellend und effizient geregelt werden kann. Neue Anforderungen an die Raumplanung ergeben sich aus dem steigenden Verkehrsaufkommen durch eine größere Anzahl an Tagesgästen in unserer Region. Die Pandemie war Auslöser einer Entwicklung, die dringend begleitende Maßnahmen und Regelungen braucht. Verstellte Zufahrten, kein Durchkommen für Blaulicht Dienste und verparkte landwirtschaftliche Flächen sind die Folge. Weder die parkenden Autos, noch die liegen gebliebenen Abfälle sind eine Bereicherung unserer schönen Landschaft. Ob Talerbus, Ruftaxi, Parkraumbewirtschaftung oder andere Mittel zur Verkehrslenkung – alle Maßnahmen zur Qualitätssicherung unseres Lebensraums müssen gut geplant werden und erreichen nur gemeindeübergreifend ihre Wirkung. Die Vernetzung der Region als Lebens- und Arbeitsraum wird essentiell wichtig zur Ausgestaltung ökologisch verträglicher Verkehrsströme und zur effektiven Nutzung aller kommunaler Ressourcen.



Beim Dreh für den Beitrag anlässlich des 50-jährigen Jubiläums des Autohauses Seidl in Molln – v.l.: Max und Isabella Seidl, Moderator Thomas Sternecker (Maultrommel TV) und die Filmemacher Iris und Gerald Egelseer von YouSee Television.

# Neues Regional-Fernsehen

## Kabel-Kanal 17 zeigt interessante Filme aus dem Steyrtal

**A**b sofort wird das Regional-Programm bei Brandstetter Kabelmedien neu aufgesetzt. Zu jeder geraden Stunde (10, 12, 14 Uhr usw.) startet rund um die Uhr auf Kanal 17 ein Programm-Block mit Beiträgen aus der Region.

Aufhänger ist die beliebte Sendung Maultrommel-TV. In der aktuellen Ausgabe blickt Moderator Thomas Sternecker mit Firmenchef Max Seidl auf die 50-jährige Erfolgsgeschichte des Autohauses Seidl in Molln zurück. Genauso alt ist

auch der Oldtimer, der am Beginn der Sendung zu sehen ist.

Außerdem holen die professionellen Filmemacher von YouSee-TV aus Leonstein das Team der Steinbacher Versicherung, die 2022 ihr 190-jähriges Bestehen feiert, vor den Vorhang. Fürs Interview wurde der Vorstandsvorsitzende Ewald Barteder nach eigenen Angaben zum ersten Mal in seinem Leben geschminkt.

Der neue Imagefilm über die Gemeinde Grünburg und ein Beitrag über die uralten

Buchenwälder im Nationalpark Kalkalpen runden die unterhaltsame Sendung ab.

Neben den jährlich meist vier Ausgaben von Maultrommel-TV werden am neuen Regionalsender immer wieder auch ältere Beiträge aus den mittlerweile mehr als 30 Sendungen eingespielt.

### Nachtwache und Puchtreffen

Im Anschluss an Maultrommel-TV werden interessante regionale Beiträge gezeigt. Ab 18. November zum Beispiel ein Film von Franz und Elisabeth Reithuber. Die Mollner haben die letzte „Nachtwache“ in der Schmiedleithen in Leonstein mit dem Titel „Wie Leonstein zu seinem Namen kam“ mit der Kamera festgehalten.

Außerdem zu sehen sind ein Beitrag über das Puchtreffen 2021 der Puchfreunde Steyrtal und ein berührendes Filmporträt über den Neuzeuger Otto „Jorgos“ Trompeter, der seit Jahren arme Kinder in Griechenland unterstützt.

### Maultrommel-TV im Internet

Wer kein Kabel-Fernsehen hat, kann – nur die neue Ausgabe von Maultrommel-TV – auch im Internet schauen auf [www.wirtschaftsteyrtal.at](http://www.wirtschaftsteyrtal.at)



Ewald Barteder, Vorstandsvorsitzender der Steinbacher Versicherung, wurde von Iris Egelseer (YouSee Television) fürs Interview in der aktuellen Sendung von Maultrommel-TV geschminkt.

# Musikalisches Weltcup-Ass

Skirennläuferin **Stephanie Venier** spielt Original Kärntnerland Harmonika aus Molln

**N**ur wer sich traut, kann was erreichen! Das ist das Motto der sympathischen Tirolerin Stephanie Venier, die vor kurzem, gemeinsam mit ihrer Schwester Bianca, den Harmonika-Pavillon der Familie Schwarz in Molln besucht hat.

Die erfolgreiche ÖSV Skirennläuferin zählt zur absoluten Weltspitze und hat ein neues Hobby für sich entdeckt – die Steirische Harmonika. Neben ihren dicht gedrängten Terminen, dem Training und den Rennen im alpinen Skiweltcup hat Stephanie noch viele Hobbies wie Laufen, Slacklines, Shoppen oder Kochen.

## Gipfelstürmer für Speed-Lady

Nun hat sie eine neue Leidenschaft entdeckt, die ihr viel Freude bereitet. Die Steirische Harmonika hat Stephanies Herz erobert. Deshalb führte sie ihr Weg kürzlich direkt nach Molln zu Kärntnerland Harmonika.

Nach einem ausgiebigen Probespiel, professioneller Beratung und netten Gesprächen ist die Entscheidung gefallen. Das aktuelle Modell „Gipfelstürmer“ war nicht nur wegen des passenden Namens sofort ihr Favorit.

Die einzigartige Optik, der harmonische Klang und das geringe Gewicht der Original Kärntnerland Harmonika haben die ÖSV-Speed-Lady überzeugt. „Wir freuen uns sehr, dass wir Stephanie ihre Wunsch-Harmonika anfertigen dürfen und wünschen ihr für die kommende Ski-Saison viel Erfolg“, freut sich Michaela Schwarz auf ein Wiedersehen in Molln.

Die 27-jährige Tirolerin holte 2017 bei der Alpinen Ski-Weltmeisterschaft in St. Moritz Silber im Abfahrtslauf, gewann 2019 in Garmisch ihre erste Weltcup-Abfahrt und feierte weitere fünf Podestplätze im Skiweltcup.



Michaela Schwarz (links) konnte mit Stephanie Venier (Mitte) – am Foto mit Schwester Bianca – eine der weltbesten Abfahrtsläuferinnen im Harmonika-Pavillon in Molln begrüßen.



## DER NEUE L200

- ▶ Klub- oder Doppelkabine
- ▶ Allrad serienmäßig mit an Bord (inkl. 100% Differentialsperre)
- ▶ Moderne Assistenzsysteme
- ▶ Vorsteuerabzugsfähig

**Jetzt ab € 30.450,- oder € 229,-/Monat\***

Repräsentatives Leasing-Beispiel: € 30.450,- Barzahlungspreis (Kaufpreis inkl. NoVA und MwSt), € 229,- monatliche Rate, 36 Monate Laufzeit, € 9.135,- Anzahlung, € 14.961,26 Restwert, 15.000 km p.a., Rechtsgeschäftsgebühr € 191,17, Bearbeitungsgebühr € 0,-, Bonitätsprüfungsgebühr € 0,-, effektiver Jahreszins 3,93% p.a., Sollzinsen variabel 3,49% p.a., Gesamtleasingbetrag € 21.315,-, Gesamtbetrag € 32.531,30.



**autohaus seidl molln**

Hafnerstraße 22, 4591 Molln, T 07584 2405, office@autohaus-seidl.at, www.autohaus-seidl.at

\* Unverbindlich empfohlener Listenpreis: € 2000,- Work Edition Bonus bereits abgezogen. Aktionen gültig bis 31.12.2021 bei allen teilnehmenden Händlern – inkl. Händlerbeteiligung. Die Finanzierung ist ein Angebot der Dental Leasing GmbH. Alle Beträge inkl. NoVA und MwSt. Hinweis: Diese Angaben können ohne Ankündigung geändert werden. Abgasnorm Euro 6d-TEMP-EVAP. Die angegebenen Verbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerte wurden nach den vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure) ermittelt. Der tatsächliche Kraftstoffverbrauch kann in der Praxis je nach Fahrweise, technischem Zustand des Kraftfahrzeuges, nicht serienmäßigen An- und/oder Abbauten, Fahrbahnbeschaffenheit und klimatischen Bedingungen etc. abweichen. Druck- und Satzfehler vorbehalten. Symbolabbildung, Stand Oktober 2021.

Verbrauch kombiniert: 8,6 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission: 226 g/km

[www.mitsubishi-motors.at](http://www.mitsubishi-motors.at)





**Geben für Leben**

Die Raiffeisenbank Steinbach-Grünburg hat sich heuer dazu entschieden, auf Weltpargeschenke für erwachsene Kundinnen und Kunden zu verzichten und stattdessen die Initiative Geben für Leben mit einer großzügigen Spende in Höhe von 1.500 Euro zu unterstützen. Die beiden Geschäftsleiter Thomas Obernberger und Florian Außermayr übergaben die Spende an Katharina Palatzky (Foto oben), die sich herzlich bedankte: „Wir sind ein gemeinnütziger Verein mit der Mission, lebensrettende Stammzellspender für Menschen mit Leukämie und anderen lebensbedrohlichen Erkrankungen zu finden. Da jede Typisierung 40 Euro kostet, ist die Spende der Raiffeisenbank Steinbach-Grünburg für uns sehr hilfreich und wertvoll.“



**Große Florian Ehrenmedaille**

Im Rahmen des Ehrenabends des Bezirksfeuerwehrkommandos Kirchdorf wurden zwei Mollner Leitbetriebe mit der Großen Florian Ehrenmedaille in Bronze ausgezeichnet. Sowohl die Bernegger GmbH als auch die Piesslinger GmbH unterstützen die Freiwilligen Feuerwehren im Steyrtal seit jeher finanziell und auch logistisch. Als maßgebliche Arbeitgeber im Steyrtal ist es zudem für die Tages-Einsatzbereitschaft wesentlich, dass möglichst viele Feuerwehrmitglieder den jeweiligen Betrieb zum Zweck eines Feuerwehreinsatzes verlassen können – das ist schon lange keine Selbstverständlichkeit mehr. Am Foto Kurt Bernegger jun. (rechts) und Piesslinger-Geschäftsführer Klaus Wasselmayr bei der Überreichung.

Illecker's 9 Tage Woche  
**ROSENMOHNTAG**  
 I von 9 Meisterkrapfen: Himbeer-Mohn



Illecker's 9 Tage Woche  
**FASCHINGSKRAPFENDIENSTAG**  
 I von 9 Meisterkrapfen: Marille



An vielen Wochenenden gibt's 9 von 9 Meisterkrapfen!  
**MITGLÜCKALLE 9 WOCHENENDE**



**ILLECKER MOLLN**

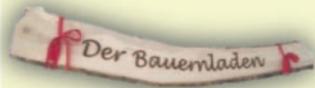

**Der Bauernladen**

Vom Bauern direkt zum Kunden  
**Neue Produkte bei uns:**

**Spaghetti-Kürbis**  
**Freche Früchte**  
**Erdbeer-Sirup**

ab sofort gibt es auch:

**ÄPFEL aus**  
**Waldneukirchen**



**Steyrtalstrasse 23**  
**4593 Obergrünburg**  
**Tel. 0677 / 63 23 9991**

**Öffnungszeiten:**

**Dienstag 14:00 - 18:00 Uhr**

**Freitag 09:00 - 18:00 Uhr**

# 100. Geburtstag

## Rosa Waltenhofer älteste Grünburgerin

Anlässlich ihres 100. Geburtstages im Oktober stateten die OÖ Seniorenbund-Bezirksobfrau Hilde Baumgartner-Pichelsberger (ganz rechts), der Ortsgruppenobmann von Grünburg, Karl Ofner-Wiesner (3.v.r.), sowie Grünburgs Bürgermeister Gerald Augustin (2.v.l.) Rosa Waltenhofer einen Besuch ab und gratulierten der ältesten Grünburgerin ganz herzlich zum seltenen „Runden“. Frau Waltenhofer ist bereits seit fast 30 Jahren Mitglied im Seniorenbund.



## Impressum

Eigentümer / Herausgeber:  
**Verein Wirtschaft Steyrtal,**  
 4591 Molln, Waldeggstraße 1

**www.wirtschaftsteyrtal.at**  
**office@wirtschaftsteyrtal.at**

Redaktion und Gestaltung:

**Steyrtal Werbung**  
**S & T Sternecker OG**  
 Pfarrsiedlung 4,  
 4592 Leonstein.

**Christian Kolm**  
**Werbegrafikdesign**  
 Schmiedberg 14,  
 4554 Oberschlierbach.

Erscheinungsgebiet: Alle Haushalte in den Gemeinden Grünburg, Molln, Steinbach, Klaus, St. Pankraz, Aschach, Waldneukirchen, Nußbach, Adlwang, Ternberg, Schlierbach, Oberschlierbach, Micheldorf, Kirchdorf, Inzersdorf.

Auflage: **17.000 Stück**  
 Vervielfältigung der Inhalte nur mit Zustimmung des Medieninhabers

## MEIN GELD ENTSCHEIDET HEUTE, WIE DIE WELT MORGEN AUSSIEHT.

Nachhaltige Geldanlage bedeutet, das Geld in Unternehmen zu investieren, die umwelt- und klimaschonend handeln, faire Arbeitsbedingungen bieten und transparent informieren, wie und wo das Geld eingesetzt wird. Es ist eben nicht egal, wo wir unser Geld investieren – mit nachhaltigen Geldanlagen können wir Gutes bewirken. Infos unter [rbsteyrtal.at](http://rbsteyrtal.at)

Übrigens, wenn Sie **bis 30.11.2021** zu einem Anlage- oder Vorsorgegespräch vorbeikommen, können Sie eine von drei Jahresvignetten gewinnen!

**Karin Roidner**, Privatkundenbetreuerin



**JETZT  
 JAHRES-  
 VIGNETTE  
 GEWINNEN**



Diese Werbung wurde von der Raiffeisenbank Steinbach-Grünburg eGen zu Informationszwecken erstellt, ist unverbindlich und stellt kein Angebot, keine Anlageberatung oder Kauf- oder Verkaufsempfehlung dar. Sie ersetzt nicht die Beratung und Risikoaufklärung durch den Kundenberater. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass Finanzinstrumente und Veranlagungen mitunter erhebliche Risiken bergen. Ausführliche Informationen und Risikohinweise unter [www.boerse-live.at/disclaimer](http://www.boerse-live.at/disclaimer). Erstellt von Raiffeisenbank Steinbach-Grünburg eGen, Bankstelle Grünburg, Hauptstraße 35, 4594 Grünburg, Stand November 2021

**Raiffeisen**  
**Steinbach-Grünburg**



# Baldauf/Pfundbauer GmbH

## DACHDECKEREI - SPENGLEREI

Tel.: +43 (0) 7584 / 2270

Fax: +43 (0) 7584 / 40022

E-Mail: [info@dachdeckerei-baldauf.at](mailto:info@dachdeckerei-baldauf.at)



Zimeck 4  
A - 4591 Molln

## 700 Jahre Pfarre in einer Broschüre

Reinhard Niederkrottenthaler verfasste zum Jubiläum ein interessantes Nachschlagewerk

**E**igentlich hätten im Jahr 2020 anlässlich von „700 Jahre Seelsorge in Leonstein“ zahlreiche Jubiläumsveranstaltungen über die Bühne gehen sollen. Aufgrund der Corona-Pandemie mussten fast alle abgesagt oder verschoben werden.

Die Präsentation der Jubiläumsbroschüre wurde jetzt im Herbst 2021 nachgeholt. Auf knapp 70 Seiten gibt sie einen umfassenden Einblick in die Geschichte und Gegenwart der Pfarre Leonstein.

Das Rittergeschlecht der Rohrer kam 1320 nach Leonstein, besiedelte die Festung und hat am Fuße des Hambaums eine katholische Kirche errichtet.

Die Jubiläumsbroschüre fasst sich mit der Frühgeschichte und Entstehung der Pfarre Leonstein, der Errich-

tung der sakralen Bauwerke und der Entstehungsgeschichte bis hin zur Gegenwart.

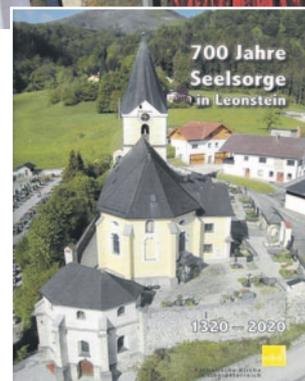
### Interessantes Zeitdokument

Verfasst wurde dieses hochinteressante Zeitdokument von Reinhard Niederkrottenthaler. Er ist in Leonstein aufgewachsen und wohnt seit 1990 in Adlwang. Der 65-Jährige widmet sich schon lange der Heimatforschung hauptsächlich in Leonstein/Grünburg und Adlwang. Er ist Vorstand im Kulturverein „d’Hammerschmied-Schmiedleithen“ in Leonstein und Redakteur der geschichtlichen Schriftenreihe der Heimatblätter.

Die Jubiläumsbroschüre ist im Pfarrbüro Leonstein gegen eine Spende von 20 Euro erhältlich.



Marilies Eckhart vom Leitungsteam der Pfarre Leonstein bedankte sich bei der Präsentation der Festschrift bei Reinhard Niederkrottenthaler mit einem Stich des Künstlers Erich Fröschl, der die Leonsteiner Pfarrkirche zeigt, für seine ausgezeichnete Arbeit beim Verfassen der Jubiläumsbroschüre.



▲ Reibensteinstrasse 10 ▲ A-4591 Molln

**ARMIN WOLFSEGGER**  
Immobilienmakler

**Telefon:** +43 (0) 676 / 961 61 58

**E-Mail:** [info@immobilien-wolfsegger.at](mailto:info@immobilien-wolfsegger.at)

**Web:** [www.immobilien-wolfsegger.at](http://www.immobilien-wolfsegger.at)



**Legen Sie den Verkauf Ihrer Immobilie wie Haus, Wohnung, Grundstück oder Wald in kompetente Hände.**

**Wir unterstützen Sie dabei engagiert, bringen Käufer und Verkäufer zusammen. Selbstverständlich mit allem was dazu gehört, vom Grundbuch bis zum Kaufvertrag und zur perfekten Zufriedenheit.**

**Ihr verlässlicher Ansprechpartner in Sachen Immobilien freut sich auf Ihre Kontaktaufnahme!**

# Christkindl aus der Schuhschachtel

Willi Ebner bringt Packerl für die OÖ Landlerhilfe nach Oberwischau in Nordrumänien

Zur Zeit der Österreich-Ungarischen Monarchie wurden tüchtige Forstarbeiterfamilien aus dem Salzkammergut zur Holzgewinnung in den Karpaten angeworben. Sie zogen mit ihren Familien in die Täler dies- und jenseits der Teiß, einem bedeutenden Fluss der Monarchie in einem anderen Landesteil des damaligen Habsburgerreiches.

Etwa 1.200 Nachfahren dieser Auswanderer, die sogenannten Landler, leben noch heute in sehr ärmlichen Verhältnissen in Oberwischau in den rumänischen Karpaten, etwa 300 Landler sind in und rundum Königsfeld in den ukrainischen Karpaten daheim.

Seit 21 Jahren unterstützt die OÖ Landlerhilfe diese Ausiedler, die teilweise noch recht gut Deutsch sprechen, mit der Weihnachtsaktion „Christkindl aus der Schuhschachtel“. Kinder und ihre Familien aus ganz Oberösterreich füllen Schuhschachteln mit Süßigkeiten, Hygieneartikeln, Hauben, Schals sowie Schul- und Spielsachen. Diese Packerl werden vor Weihnachten vor Ort an die Landler-Kinder in Rumänien und der Ukraine verteilt.

Im Steyrtal werden seit neun Jahren fleißig Packerl gemacht und in der Bäckerei Osterberger eingesammelt. Dieses Projekt haben 2012 Helene Osterberger und Larissa Zeislberger im Rahmen ihrer Diplomarbeit an der HLW Steyr gestartet, bis heute ist es nicht abgerissen.

## 2.000 Packerl in neun Jahren

Etwa 2.000 Packerl traten in den letzten neun Jahren die Reise von Leonstein zu den Landlerkindern nach Rumänien und in die Ukraine an.

Von 10. bis 15. Dezember wird Grünburgs Vizebürgermeister Willi Ebner mit einem Bus, der von Boards & More in Molln kostenlos zur Verfügung gestellt wird, erstmals die Packerl persönlich nach Oberwischau in Nordrumänien transportieren und dort an die Kinder verteilen. Im kommenden Jahr wird er seine Erlebnisse in einem Foto-vortrag in Leonstein zeigen.

## Bis 4. Dezember abgeben!

Gefüllte Packerl können bis 4. Dezember direkt in der Bäckerei Osterberger in Leonstein – oder bei den Gai-fahrern – abgegeben werden.



Petra Osterberger und Willi Ebner (rechts), der am 10. Dezember mit den Packerln nach Rumänien aufbrechen wird, bedanken sich bei Boards & More-Geschäftsführer Gregor König, der den Bus für den Transport kostenlos zur Verfügung stellt.



... und versichern klappt!

**UVK Waghubinger & Partner GmbH**  
Kollingerfeld 9 | 4563 Micheldorf

- Unabhängiger Versicherungsmakler
- Persönliche Betreuung
- Top Prämien-Leistungs-Verhältnis
- 99,6 % Schadenerledigungsquote



UVK ... und  
Versichern  
klappt!

Franz Waghubinger  
Geschäftsführer

## Wir sorgen für Ihre Sicherheit

Die kalte Jahreszeit birgt allerlei Gefahren – in der Freizeit, im Haushalt und im Straßenverkehr. Gerne überprüfen wir, ob Sie und Ihre Familie gut abgesichert sind. Kommen Sie zum kostenlosen und unverbindlichen Polizzencheck bei der UVK und genießen Sie den Winter in vollen Zügen!



**Elke Winkler | UVK Kundenberaterin**  
Tel: 07582 52155-118 | E-Mail: e.winkler@uvk.at

[www.uvk.at](http://www.uvk.at)

## ... und versichern klappt!



**Franz Waghübinger**  
Geschäftsführer  
UVK Waghübinger  
& Partner GmbH

### Mit dem Auto sicher durch den Winter

Im Straßenverkehr ist bei winterlichen Fahrverhältnissen besondere Vorsicht geboten, um nicht den Versicherungsschutz zu riskieren. So gilt jedes Jahr von 1. November bis 15. April die situative Winterreifenpflicht. Ist man bei winterlichen Bedingungen wie Eis, Schnee oder kalter Fahrbahn trotzdem mit Sommerreifen unterwegs, so handelt es sich um eine sogenannte Obliegenheitsverletzung. Im Falle eines Unfalls übernimmt zwar die Haftpflichtversicherung den Schaden des Unfallopfers, hat jedoch die Möglichkeit, geleistete Zahlungen bis zu 22.000 Euro auf dem Regressweg zurückzuverlangen. Auch bei der Kaskoversicherung kann es zu Problemen kommen, wenn grobe Fahrlässigkeit im Spiel war.

Regressgrund Nummer eins bei der Haftpflichtversicherung ist übrigens Alkohol am Steuer. Ab 0,8 Promille kann es für den Versicherten richtig ins Geld gehen. Bei der Kaskoversicherung bleibt man in der Regel bereits ab einem Alkoholisierungsgrad von 0,5 Promille auf dem gesamten Schaden sitzen. Greifen Sie also am Adventmarkt lieber zum alkoholfreien Punsch!

Mein Tipp: Eine gute Kaskoversicherung deckt bis zu einem gewissen Grad auch Schadenfälle, die unter grobe Fahrlässigkeit fallen. Eine ausführliche Beratung ist also bei der Autoversicherung das A und O. Die Experten der UVK finden mit Sicherheit das passende Versicherungsprodukt für Sie und beraten Sie gerne – natürlich kostenlos und unverbindlich.



... und versichern klappt!  
Tel.: 07582 / 52 155 • www.uvk.at



Die fünf Musiker von **SlapstiX** v.l.: Christian Kothgaßner, Eric Bauer, Ursula Koppler, Florian Frimmel und Robert Kothgassner.

## Rock & Pop aus dem Steyrtal

Die Band SlapstiX sorgt mit flotten Cover-Songs für Stimmung

**A**ls Schüler gründeten vier Freunde und Nachbarn aus dem Mollner Ortsteil Sonnseite die Gruppe „SlapstiX“, die sich mehrmals neu formiert hat und seit 2019 in folgender Besetzung auf der Bühne und im Studio steht:

**Robert Kothgassner** (33) aus Molln arbeitet als Buchhalter bei aluplast Austria in

Wartberg, spielt bei SlapstiX Keyboard, puzft die Gitarre und ist als Sänger im Einsatz.

**Eric Bauer** (40) aus Leonstein leitet bei der Bernegger GmbH in Molln das Labor, spielt in der Band Lead- und E-Gitarre und singt ebenfalls ganz hervorragend.

Ebenfalls bei Bernegger ist **Ursula Koppler** (38) aus

Steinbach an der Steyr in der Marketing-Abteilung tätig. Sie ist bei SlapstiX als Leadsängerin zu hören.

Der Technische Angestellte **Christian Kothgaßner** (32) aus Molln puzft den Bass.

Und IT-Spezialist **Florian Frimmel** (24) aus St. Marien gibt am Schlagzeug den Takt vor.

### Von STS bis Alice Cooper

Neben ihren Heimspielen bei „Rock den Moar“ in Leonstein, am Standerlmarkt und bei der Blau-Weißen Sommernacht in Molln, oder am Schobersteinhaus, begeistert das Quintett mit Rock, Pop und Austropop das Publikum bei Events und Partys weit übers Steyrtal hinaus. „Wir spielen für alle feierfreudigen Gäste“, lautet die Devise. Hits der 1980er Jahre bis heute – von STS, Seiler & Speer bis Nena und Alice Cooper – werden im typischen SlapstiX-Sound gekonnt interpretiert, Hörproben gibts auf [www.slapstix.at](http://www.slapstix.at)

Momentan werden noch ausschließlich Songs gecovered, eigene Nummern sind aber in Planung. In kleiner Besetzung sorgen SlapstiX auch bei Hochzeiten oder Taufen für die passende Musik.

**Zeit für eine neue Vision:**

# OPEL ASTRA

schon ab € **21.069,-**

... auch als Plug-in-Hybrid erhältlich.

Preis gültig bis 31.12.2021

**autohaus seidl molln**  
Hafnerstraße 22, 4591 Molln, T 07584 2405, [www.autohaus-seidl.at](http://www.autohaus-seidl.at)

# Neues Feuerwehrauto für Klaus

Tunnel-Rüstlöschfahrzeug übersiedelte vom Mühlviertel in die Steyrtalgemeinde

Das Tunnel-Rüstlöschfahrzeug der FF Klaus musste aus technischen Gründen ausgetauscht werden. Nach zähen Verhandlungen mit dem Land OÖ wurde die Ersatzzuteilung im Beschaffungsprogramm des Landes OÖ vorgereicht. Die Beschaffungszeit beträgt aber mindestens zwei Jahre.

In der Zwischenzeit wurden mit Vertretern der Gemeinde Klaus, dem Bezirksfeuerwehrkommando und auch dem Landesfeuerwehrkommando verschiedenste Lösungen durchbesprochen. Kostenvoranschläge über eine mögliche Reparatur wurden eingeholt, aber aus wirtschaftlichen Gründen nicht in Erwägung gezogen. Bei der FF Bad Mühllacken im Bezirk Urfahr Umgebung wurde schließlich ein passendes Ersatzfahrzeug für die Übergangszeit gefunden. Dieses wurde kürzlich von der FF Klaus übernommen.



Der Kommandant der FF Bad Mühllacken Rudi Gattringer (ganz rechts) übergab das Tunnel-Rüstfahrzeug an eine Abordnung der Freiwilligen Feuerwehr Klaus – Kommandant Alen Podvezanic (4.v.r.) und Bürgermeister Rudi Mayr (2.v.r.).

Am 29. Oktober besichtigte eine Abordnung der FF Klaus mit Bürgermeister Rudi Mayr das Ersatzfahrzeug in Bad Mühllacken. Die ersten sieben Kameraden wurden dabei am Einsatzfahrzeug eingeschult. Es waren dann seitens der FF Klaus noch kleine Umbauar-

beiten notwendig, damit das RLFA tunneltauglich ist und auch für die Bevölkerung optimal eingesetzt werden kann.

„Wir danken der Gemeinde Klaus mit Bürgermeister Rudi Mayr für die schnelle und unbürokratische Hilfe bei der Ersatzbeschaffung“, freut sich

Kommandant Alen Podvezanic und bittet auch die regionale Wirtschaft und die Bevölkerung um Unterstützung. Damit die Anschaffungskosten von etwa 35.000 aufgebracht werden können, wird auch die bevorstehende Haussammlung diesem Zweck gewidmet!

Du

**Raiffeisen** 

**Region Kirchdorf**

nimmst deine Zukunft in die Hand.

**Verena Kastner**  
Bankkauffrau  
Lehrling

**Alexander Prenninger**  
Bankkaufmann  
Lehrling (duale Ausbildung)

Wir auch!

#LebeTeamRaiffeisenOberösterreich

[www.rbregionkirchdorf.at](http://www.rbregionkirchdorf.at)

**Raiffeisen-Lehre rockt!**

# Eine neue Homepage als

[www.wirtschaftsteyrtal.at](http://www.wirtschaftsteyrtal.at) – mit einem



WirtschaftSteyrtal-Obmann Karl Schwarz (rechts) bedankte sich im Rahmen des Mitgliederabends bei Katharina und Andreas Bachinger von der bachinger GmbH für die professionelle Umsetzung der neuen Webseite.

Was Google für die ganze Welt ist, das soll die neu aufgesetzte Homepage von WirtschaftSteyrtal künftig fürs Steyrtal – und darüber hinaus – sein: Eine Info-Plattform, auf der sich die Steyrtalerinnen und Steyrtaler, aber auch Gäste und alle Interessierten – informieren können.

Verantwortlich für die Neugestaltung der Webseite zeichnet Katharina Bachinger. Die 16-Jährige besucht die zweite Klasse der neuen Abteilung Multimedia an der HTL 1 in Linz. Im Zuge eines Praktikums im elterlichen Unternehmen, der bachinger GmbH in Molln, nahm sie sich der Überarbeitung der in die Jahre gekommenen Homepage des starken Wirtschaftsnetzwerkes an. Etwa 60 Stunden werkete die kreative Steyrtalerin zwei Wochen lang intensiv an der Gestaltung. Das Ergebnis kann sich mehr als sehen lassen. Auf [www.wirtschaftsteyrtal.at](http://www.wirtschaftsteyrtal.at) findet man (fast) alles, was man über die Steyrtalgemeinden Grünburg, Molln, Steinbach an der Steyr und Klaus wissen sollte.

Darüber hinaus erscheinen ständig wechselnde Themengebiete auf der Startseite. Klickt man sie an, ist man schon mitdrin im Geschehen.

## News

Unter diesem Menüpunkt erfährt man Neuigkeiten aus dem Steyrtal. Was tut sich bei den knapp 120 Mitgliedsbetrieben von WirtschaftSteyrtal und in den Gemeinden Grünburg, Molln, Steinbach an der Steyr und Klaus.

## Jobbörse als Quotenhit

Hier werden von den 120 Mitgliedsbetrieben von WirtschaftSteyrtal verschiedenste freie Stellen angeboten. Diese Seite hat sich in kürzester Zeit zum absoluten Quotenhit der Webseite entwickelt – einzelne Stellenausschreibungen wurden bis zu 600-mal aufgerufen. Vom Tischler bis zum KFZ-Mechaniker, vom IT-Techniker bis zum Personalverrechner, vom Verkaufsdirektor bis zum Koch, vom Kellner bis zum Masseur – auf dieser Seite werden Frauen und Männer garantiert fündig, wenn sie im Steyrtal Arbeit suchen.

## Mehr als 3.000 Besucher in den ersten beiden Monaten

Die neue Webseite ist sehr übersichtlich aufgebaut und einfach zu bedienen. Seit der Inbetriebnahme Mitte September haben sich darauf in zwei Monaten bereits mehr als 3.000 Benutzer informiert und dabei etwa 15.000 Seiten aufgerufen. Hier die einzelnen Menüpunkte der neuen Info-Plattform im Überblick:

## Unsere Leistungen

Unter diesem Menüpunkt wirds richtig interessant. Hier erfährt man alles über die SteyrtalCard, das einzigartige Rabattsystem von WirtschaftSteyrtal und über den Steyrtaler. Die Geschenkmünze gilt bei allen 120 Mitgliedsbetrieben von WirtschaftSteyrtal als offizielles Zahlungsmittel und ist auch ein sehr beliebtes Weihnachtsgeschenk.

## Homepage

Auf der Startseite gibts bewegte Bilder aus dem Steyrtal. Klickt man auf die Wappen von Grünburg, Molln, Steinbach an der Steyr oder Klaus, erhält man die Kontaktdaten der vier Steyrtalgemeinden.

Unter „Unsere Leistungen“ können auch rund um die Uhr alle Folgen der beliebten Fernsehserie Maultrommel-TV geschaut werden. Außerdem gibts hier sämtliche Maultrommel-Zeitungen digital zum Nachlesen.

**Engagiert für eine lebenswerte Zukunft.**

**Manfred Kienbacher**  
 Leiter der Filiale  
 Filiale Molln  
 Marktstraße 3  
 T 05 0100 - 40712

f t i

**SPARKASSE**  
 Oberösterreich

#glaubandich

# Info-Plattform fürs Steyrtal

## Klick ins Steyrtal

### Veranstaltungen

Hier findet man sämtliche Veranstaltungen, die in nächster Zeit in den vier Steyrtalgemeinden stattfinden.

### Betriebe

Dieser Punkt ist das eigentliche Herzstück der neuen Webseite. Unterteilt in verschiedene Sparten, werden hier alle 120 Mitgliedsbetriebe mit Fotos, Beschreibungen und Kontaktdaten vorgestellt.

### Info

In dieser Rubrik gibts die Mittagsmenüs der Steyrtaler Wirtshäuser und verschiedene regionale Notdienste.

Die neue Webseite funktioniert sowohl am Smartphone als auch am PC. Gleich reinklicken – wir sehn uns auf

[www.wirtschaftsteyrtal.at](http://www.wirtschaftsteyrtal.at)

**Einischaun bringt!**



Bei diesem Trio laufen die digitalen Fäden zusammen: Carola Rohrauer (links), Ing. Andreas und Tochter Katharina Bachinger betreuen die Webseite von WirtschaftSteyrtal.



**Bonissimo**  
das Kassensystem aus Molln

[www.bonissimo.at](http://www.bonissimo.at)

**b BACHINGER**  
Intelligente Technologie

# Ein Pirschgang ...

... mit interessanten Geschichten übers Steyrtal

Ein neues Buch mit interessanten Einblicken auch ins Steyrtal ist eben erschienen. Der Sammelband „Pirschgang“ ist das Ergebnis einer Kooperation zwischen dem Oberösterreichischen Volksliedwerk und dem Adalbert-Stifter-Institut des Landes Oberösterreich.

Zahlreiche Autorinnen und Autoren – auch aus dem Steyrtal – präsentieren darin die Ergebnisse ihrer Feldforschungen und stellen in Text und Bild eine Reihe von kultur- und naturhistorischen Themen vor, die ungewohnte Blicke auf diese Region und ihre Bewohner gewähren. Der Themenbogen reicht von archäologischen Fragestellungen über die Regional- und Wirtschaftsgeschichte, Musik und Brauchtum bis hin zur Literatur.

Das Gebiet, in dem „auf die Pirsch“ gegangen wird, er-

streckt sich rund um das Sengsenengebirge. Der Weg führt von Steinbach beginnend steyraufwärts, vorbei an Molln und Klaus bis zur Einmündung der Teichl nahe St. Pankraz, von hier nach Windischgarsten, sodann ein Stück den Dambach entlang bis hinauf zum Haslersgatter. Von hier führt der Weg über den Rumpelmayrbach und die Krumme Steyrling abwärts, über die Mollner Vorberge hinweg wieder zurück zum Ausgangspunkt Steinbach.



Eine Geschichte widmet sich dem schweren Weg der Luchse zurück nach der Ausrottung.

m|w|d  
Teilzeit / Vollzeit  
ab sofort

## FAHRZEUG SUCHT LENKER!

REISEDIENTST  
**RIENER**  
LEONSTEIN

SCHULBUSFAHRER/IN | TAXICHAFFEUR/IN

Bewerben Sie sich direkt bei uns:  
office@reisedienst-riener.at oder 07584/2322  
Mehr Informationen auf reisedienst-riener.at

KOMMEN SIE ZU INS TEAM!

# MIT DEM RAD ZUR ARBEIT?

<https://boards-and-more.com/jobs/>

Boards & More ist ein international tätiges Sportartikelunternehmen und zählt zu den Weltmarktführern in den Trendsportarten Kitesurfen, Windsurfen, Foilwing, Stand-Up-Paddeln und Mountainbiking.

## BOARDS & MORE

BOARDS & MORE GMBH | Rabach 1 | 4591 Molln | T +43 75 84 403 0

Rider: Alex Volokhov | Photocredits: Stephen Shannon

# Die Perle im Wald

Neues Buch über 400 Jahre Bergkirche Klaus

Im Jahr 1618 begann das frühbarocke Kleinod im Steyrtal seine Funktion vorerst als protestantisches Gotteshaus. 1961 erfolgte die Initialzündung für den „Musik-Sommer-Klaus“, der von 1962 bis 2005 mit 700 Musik-Veranstaltungen in der Bergkirche und im Schloss Klaus abgehalten wurde. Mit in Summe zehntausenden Besuchern wurde Klaus der kulturelle Mittelpunkt des Bezirkes Kirchdorf. 400 Jahre Bergkirche waren für den „Musik-Sommer“-Initiator Franz Limberger Anlass, eine kompakte,

inhaltlich faszinierende und optisch beeindruckende Gesamtschau sakraler wie profaner Geschichte zu gestalten.

Aus unterschiedlichen Blickwinkeln versuchen die Autoren Ingrid Streicher, Paul Stepanek, Siegfried Kristöfl, Reinhold Tauber und Franz Limberger die Besonderheiten der 400-jährigen Geschichte der Bergkirche Klaus darzustellen. Prachtvolle und ungewöhnliche Bildeindrücke wurden von Bernhard Roidinger, Erich Braunreiter, Christian Kerbl und Alexander Limberger zur Verfügung gestellt.



## Neues Einsatzfahrzeug für die Bergrettung

Die 23 aktiven Mitglieder der Ortsstelle Grünburg-Steinbach des Österreichischen Bergrettungsdienstes absolvieren Einsätze hauptsächlich in den Gemeinden Grünburg, Steinbach an der Steyr, Bad Hall, Aschach, Waldneukirchen und Sierning. Um die Einsatzbereitschaft im alpinen Raum hochzuhalten, musste nach 17 Jahren ein neues Einsatzfahrzeug angeschafft werden. Dies war nur Dank der finanziellen Unterstützung der Gemeinden Grünburg und Steinbach sowie regionaler Unternehmen möglich. „Die ehrenamtlichen Bergretter sind bei Wind und Wetter immer für uns da. Sie brauchen nicht nur die nötige Ausrüstung und Ausbildung, sondern auch ein zeitgemäßes Einsatzfahrzeug. So können sie rasch und sicher Hilfe leisten“, bedankt sich Steinbachs Bürgermeister Christian Dörfel – am Foto mit seinem Grünburger Amtskollegen Bgm. Gerald Augustin, Ortsstellenleiter Bernhard Schlader und seinem Stellvertreter Werner Strittl.



„Die Perle im Wald“ (180 Seiten) ist zum Preis von 24,50 Euro im Buchhandel, in ausgewählten Trafiken im Bezirk Kirchdorf und am Gemeindeamt Klaus erhältlich.

## Der neue Nissan Qashqai

Elektrifiziert durch Mild-Hybrid-Antrieb



Jetzt mit 5 Jahren Garantie<sup>1</sup>

NISSAN  
INTELLIGENT  
MOBILITY

Kraftstoffverbrauch kombiniert (l/100 km): 6,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert (g/km): 145

15 Jahre oder 100.000 km Garantie (3 Jahre Herstellergarantie und 2 Jahre kostenfreie Anschlussgarantie).

Autohaus  
**Felbinger**

Autohaus Felbinger e.U.  
Bahnhofstraße 6, 4592 Leonstein  
Tel.: 07584/3267  
www.felbinger.at

Überzeugen Sie sich jetzt bei einer Probefahrt!



### Weihnachten Steyrtaler schenken!

Die Regional-Währung „Der Steyrtaler“ kann in allen 120 Mitgliedsbetrieben von WirtschaftSteyrtal in den Gemeinden Grünburg, Molln, Steinbach und Klaus als Zahlungsmittel verwendet werden. Natürlich auch im Nah & Frisch-Geschäft von Gerti Gradauer (Foto) in Steinbach an der Steyr. Steyrtaler sind in Form von 10 Euro-Münzen oder 20 Euro-Karten erhältlich. Die Geschenkmünze ist DAS perfekte Weihnachtsgeschenk und stärkt die regionale Wirtschaft. Die Geschenkmünzen sind bei den Sparkassen und Raiffeisenbanken im Steyrtal, in Margit's Shop und in der Konditorei Illecker in Molln sowie bei Gasplmayr – Freude mit Holz in Grünburg erhältlich. Bei Gasplmayr gibts auch kreative Verpackungen in Form von Schatztruhen aus Holz, die auf Wunsch mit Hilfe von Brandschrift persönlich gewidmet werden.



### Kinder besuchten Alpakahof

Karin und Christian Zeller, vulgo Preinpoint, ermöglichten den Kindern der Kinderfreunde Klaus-Steyrting-Kniewas einen großartigen Nachmittag auf ihrem Alpakahof. Nach der kindgerechten Erklärung der Alpakahaltung und einer Führung durch den modernen, neu renovierten Bio-Hofbereich genossen die Kinder eine Wanderung mit den Alpakas. Zum Abschluss bekamen die Kids Getränke und als Stärkung Kekse in Form von Alpakas. Ab sofort organisieren die Kinderfreunde wöchentlich Turn- und Tanzstunden abwechselnd mit Bastelstunden jeweils um 16 Uhr im Vereinsraum, im Turnsaal oder der Musikvolksschule.

# Gesundheits-Nahversorger

## Mag. Irene Kuales übernahm Leitung der Apotheke Grünburg

**M**it 1. Oktober übernahm Mag. Irene Kuales die Leitung der Apotheke in Grünburg. Zur Eröffnung gratulierten Bürgermeister Gerald Augustin und Amtsleiter Roland Habersack, MSc,

MBA bei einem Besuch recht herzlich. Auch Notar Dr. Gerald Gebeshuber konnte Frau Mag. Kuales herzlich in der Nachbarschaft willkommen heißen. „Wir sehen uns als Gesundheitsnahversorger und

freuen uns darauf, vor Ort ein direkter Ansprechpartner zum Thema Gesundheit sein zu dürfen. Es ist uns ein besonderes Anliegen, unsere Leistungen als Landapotheke individuell auf die Bedürfnisse unserer Kunden abzustimmen“, betont Mag. Irene Kuales.

Die Micheldorfenerin war zuletzt sechs Jahre in der Dreifaltigkeitsapotheke in Bad Hall tätig. So bald als möglich sollen die Öffnungszeiten der Apotheke an die Ordinationszeiten der ansässigen Ärzte angepasst werden.



Bei der Neueröffnung der Apotheke in Grünburg v.l.: Amtsleiter Roland Habersack, Apothekerin Irene Kuales, Bürgermeister Gerald Augustin und Notar Dr. Gerald Gebeshuber.

### Engagierte Mitarbeiter gesucht

Das Team der Apotheke Grünburg ist derzeit auf der Suche nach engagierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Interessenten können sich bei Mag. Irene Kuales unter der Telefonnummer 07257/72280, per Mail an [info@apotheke-gruenburg.at](mailto:info@apotheke-gruenburg.at) oder direkt vor Ort melden.

Aktuelle Infos zu den Öffnungszeiten und Spezialangeboten findet man unter [www.apotheke-gruenburg.at](http://www.apotheke-gruenburg.at)

## VORFREUDEBONUS: WARTEN AUF SWIFT UND IGNIS LOHNT SICH!

**Jetzt Neuwagen bestellen und Vorfreudebonus sichern! Details bei Ihrem Suzuki Händler.**  
Verbrauch „kombiniert“: 4,7-5,4 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission: 106-122 g/km<sup>1)</sup>

1) WLTP-geprüft. Aktion gültig für Privatkunden beim Kauf eines nicht lagernden Fahrzeuges bis 31.01.2022. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Symbolfotos. Mehr Informationen auf [www.suzuki.at](http://www.suzuki.at) oder bei Ihrem Suzuki Händler.

F  
Totale Finanzierung

5  
Jahre bis 3 Jahre Leasing

V  
Sonder Leasing

FIX  
Totale Fixsumme

A  
Miete pro Monat

### autohaus seidl molln

Hafnerstraße 22, 4591 Molln, T 07584 2405, office@autohaus-seidl.at, www.autohaus-seidl.at

# Beim **SCHENKEN** an **GASPLMAYR** denken!

Große Auswahl an Weihnachtskrippen, Zubehör und Deko  
Ihr Weihnachtsgeschenk mit persönlicher Widmung!



**GASPLMAYR**  
Freude mit Holz

4594 Grünburg, Steyrtalstraße 3,  
Tel: 07257/7283-21, www.gasplmayr.at

Mo - Fr. 08.00 - 12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr  
Sa 08.00 - 12.00 Uhr

Langer Einkaufssamstag - 18.12.2021: 8:00 - 17:00 Uhr  
Heiliger Abend - 24.12.2021: 8:00 - 12:00 Uhr



## Fotografische Weihnachtsgrüße aus Molln

Weihnachten, das mit Freude erwartete Familienfest, scheint auch heuer wieder durch Corona getrübt zu sein. Vielfach kreisen in den Köpfen die Gedanken herum, das richtige Geschenk zu finden. Nicht immer entscheidet der Wert, sehr oft ist es etwas Kleines, Persönliches, zum Beispiel eine handgeschriebene Weihnachtspost als willkommene Abwechslung zu SMS und Whats App-Nachrichten. Seit einigen Jahren gibt es die beliebten Bilets mit winterlichen Motiven von Molln und Frauenstein. Angefertigt vom bekannten Mollner Fotokünstler Alfred Spannring. Erhältlich sind die Weihnachts-Karten bei Margits Shop in Molln. Die vielen positiven Rückmeldungen in den vergangenen Jahren, besonders von den Österreichern im Ausland, freuen Fotograf Alfred Spannring ganz besonders.



**STEYRTALNET**  
DIETER LECHNER

**Cyberplex.at**

TELEFONIE, INTERNET

VDSL, LTE, WIFI,  
VOIP, TELEFONANLAGEN

**MICROTECH**  
KAUFMÄNNISCHE SOFTWARE  
Silber Partner

**Panasonic**  
IP SOLUTIONS  
PARTNER

**Bonissimo**  
Gastronomie-Kasse

SCHMIEDSTR. 33, 4591 MOLLN  
TEL.: 07584/4040 FAX.: 07584/4040-04  
E-MAIL: OFFICE@STN.AT HTTP: WWW.STN.AT

## Immobilienverkauf ist Vertrauenssache.



Ich berate  
Sie gerne!

**Manfred Russmann**  
s REAL Immobilienfachberater  
T +43 5 0100 - 26346, manfred.russmann@sreal.at

**s REAL**  
Immobilien [www.sreal.at](http://www.sreal.at)

# DIE MITGLIEDSBETRIEBE VON WIRTSCHAFT-STEYRTAL

A.K.M. Auto Kosmetik Müller	4564 Klaus, Gewerbepark 3	0676 57 15 910	autokosmetikmueller@yahoo.com
Augustin Gas, Wasser, Heizung	4594 Grünburg, Messererstraße 16	07257 7223	gerald@augustin.co.at
 Autohaus Felbinger	4592 Leonstein, Bahnhofstraße 6	07584 3267	www.felbinger.at
 Autohaus Seidl	4591 Molln, Hafnerstraße 22	07584 2405	www.autohaus-seidl.at
AVITUS TC – Hannes Mittermair	4591 Molln, Breitenau 62	0664 130 45 51	office@avitustc.com
Bestattung, Tischlerei Hatzenbichler	4591 Molln, Austraße 60	0650 7584 140	www.hatzenbichler.info
 Bonissimo Kassensysteme	4591 Molln, Am Satterl 8	07584 79206	www.bachinger.eu
Baumeister Ing. Richard Urbanek	4595 Grünburg, Hauptstraße 9	07257 8607	baumeister@urbanek.co.at
Bauernfeind Druck + Display GmbH	4593 Obergrünburg, Steyrtalstr. 9	07257 205 23	www.verpackungen.bauernfeind.net
 Bäckerei Osterberger	4592 Leonstein, Priethal 3	07584 2387	www.osterberger.stn.at
Bernegger GmbH *	4591 Molln, Gradau 15	07584 30410	www.bernegger.at
Berggasthof Windhager-Kores	4591 Molln, Breitenau 46	07584 2112	petra.kores@gmx.at
Biobauernhof & Reitergut Burghub	4596 Steinbach, Zehetner 14	0676 67 400 80	www.burghub.at
Boards & More *	4591 Molln, Rabach 1	07584 403-0	www.boards-and-more.com
Bowen Therapie Carina Kammerhuber	4591 Molln, Austraße 72	0650 770 40 74	bowtech.carina@gmail.com
Brandstetter Kabelmedien GmbH	4591 Molln, Kirchenplatz 7	07584 2235	www.brandstetter-kabelmedien.at
Cafe-Konditorei Illecker	4591 Molln, Hafnerstraße 7	07584 2021	www.konditorei-illecker.at
 Cafe Pension Rafaele	4594 Grünburg, Uferstraße 6	0650 85 19 999	www.cafepension-rafaela.at
Cars+Trucks+More Niedermann	4596 Steinbach, Humpelmühle 37	0681 202 76 581	office@ct-niedermann.at
Dachdeckerei Baldauf-Pfundbauer	4591 Molln, Zimeck 4	07584 2270	www.dachdeckerei-baldauf.at
dk Immobilien	4591 Molln, Parkstrasse 5	07584 41 01 00	www.dk-immobilien.at
Eisvogel Hubert Bernegger GmbH	4591 Molln, Breitenau 109	07584 3090	www.eisvogel.at
Elektro Schmidinger	4594 Grünburg, Hauptstraße 32	07257 7325	www.elektro-schmidinger.at
Erdbau Baggerungen Adolf Hasenauer	4591 Molln, Zimeck 5	07584 40 260	a.hasenauer@stn.at
Ernst Windner – Starproduct Thermostar	4596 Steinbach, Siedlerstraße 12	0664 734 35 169	ernst.windner@gmx.at
 ETECH	4592 Leonstein, Mollnerstraße 9	07584 3215	www.etech.at
FOMX – Susanne Fürschuß	4591 Molln, Wiesenstraße 24	0650 580 13 22	susanne@fomx.at
Franz Trinker Forstunternehmen	4591 Molln, Garnweid 28	0664 460 44 33	franz.trinker@speed.at
 Friseurin Cornelia Steiner , DIE Stylistin	4591 Molln, Sperrboden 13	0680 441 8577	conny@webspeed.at
Galerie am Färberbach	4596 Steinbach, Weyer Gasse 9	0664 514 23 39	www.galerieamfaerberbach.at
 Gasplmayr GmbH	4594 Grünburg, Steyrtalstraße 3	07257 72 83 11	www.gasplmayr.at
Gasthaus Kienauer	4596 Steinbach, Sportstraße 20	07257 7292	zappa74@aon.at
 Gasthaus Schinagl	4564 Klaus 62	0664 12 17 891	hotel-schinagl@aon.at
 Gasthof Sandner Linde	4596 Steinbach, Kaiblinger Kogel 1	07257 7239	www.sandnerlinde.at
Gärtnerei Bergmair-Russmann	4593 Obergrünburg, Schulstraße 7	07257 8117	www.bergmair.at
Gemeinde Grünburg *	4594 Grünburg, Hauptstraße 34	07257 7255-0	www.gruenburg.at
Gemeinde Klaus *	4564 Klaus 100	07585 255	www.gemeinde-klaus.at
 Gemeinde Steinbach an der Steyr *	4596 Steinbach, Ortsplatz 4	07257 72 03	www.steinbachsteyr.at
 Goldschmiede im Hammerschmiedhäusl	4596 Steinbach, Hochgasse 20	0650 42 44 554	mimlerandrea@gmail.com
Gradauer GmbH	4596 Steinbach, Ternberger Str. 1a	07257 73 660	www.gradauer.at
grün <sup>2</sup>	4593 Grünburg, Am Landsberg 1	0699 122 72 795	www.gruenquadrat.at
 Gschliffner – Feinschliff für Bad & Heizung	4591 Molln, Busecker Straße 13	0664 855 95 44	www.badwerkstatt.at
Haarstudio Margit	4592 Leonstein, Scherzsiedlung 23	0676 367 61 52	margit.marx@outlook.at
Hackguterzeugung Kals	4593 Grünburg, Wagenhubstraße 12	0699 177 96 735	hackguterzeugung_kals@gmx.at
h-dach	4591 Molln, Breitenau 8	0680 240 26 55	www.hdach.at
 HNG90 Fitnessgerätebau, Petra Windhager	4560 Kirchdorf, Lauterbacherstr. 47	0664 877 62 08	info@hng90.com.
 Hobbybedarf & Raumausstattung Hörzing	4591 Molln, Hafnerstraße 16	07584 2406	www.romana-hoerzing.at
Höller & Partner	4560 Kirchdorf, Redtenbacherplatz 3	07582 60 667	www.hoeller-partner.at
HOLZBAU AIGNER GES.M.B.H	4591 Molln, Sägewerkstraße 1	07584 2371	www.holzbau-aigner.at
 Holzstudio Schmidthaler	4592 Leonstein, Feldstraße 15	07584 33 600	www.holzstudio.at
HR KFZ Meisterwerkstatt	4592 Leonstein, Mollnerstraße 1	07584 40 999	office@hr-kfz.at
IKW – DI Martin Kaltenbrunner	4591 Molln, Austraße 73	0664 38 69 611	martin.kaltenbrunner@ikw-amstetten.at
INNOHD GmbH – Klaus Rohregger	4565 Inzersdorf, Industriestraße 39	0664 10 4 3673	k.rohregger@innohd.at
Innovation-Farm Edtbauer OG	4591 Molln, Frauenstein 24	0676 44 60 556	office@innovation-farm.at
ISN Insektenschutz Leopold Dämon	4596 Steinbach, Kaiblinger Kogel 17	0650 76 16 000	leopold@isn-austria.at
 JOWI Möbel	4592 Leonstein, Leonsteiner Str. 50a	07584 3623	www.jowimoebel.at
Karolines Kräuterschatz	4542 Nußbach, Windhag 29	07257 7602	www.karolines-kraeuterschatz.at
Kerbl-Maschinenbau GmbH	4592 Leonstein, Leonsteiner Str. 28	07584 2279	www.maschinen-kerbl.at
 KFZ Raffetseder	4594 Grünburg, Hönigfeld 1	07257 7382	kfz.raffetseder@utanet.at
KFZ-Werkstätte Wagner	4591 Molln, Doktor-Bauer-Straße 7	07584 2220	auto@kfzwagner-molln.at
Kunstgewerbe Barbara Punkenhofer	4594 Grünburg, Hauptstraße 50	07257 7312	barbara.punkenhofer@gmail.com
Kunsthandwerk Alex. Andrei Ahimoaie	4592 Leonstein, Brauereistraße 3	0699 19004553	www.andrei-leatherart.com
Lada KFZ-Technik Kores	4591 Molln, Breitenau 58	07584 79250	www.lada-kores.at
 Landgasthof Klausner	4591 Molln, Hafnerstraße 30	07584 39933	www.landgasthof-klausner.at
Lattner Transportunternehmen	4592 Leonstein, Leonsteiner Str. 22	07584 2343	www.lattner-transporte.at
Leonsteinerhof	4592 Leonstein, Mollnerstraße 6	07584 2756	www.leonsteinerhof.at
Lindenboden Alpakas	4564 Klaus 50	0664 60165 6663	lindenboden-alpakas@gmx.at
 Malerei Plursch	4594 Waldneukirchen, Steyrstr. 13	07257 8012	www.plursch.at
Malerei Colak	4592 Leonstein, Pfarrsiedlung 29	0676 92 59 980	aida-c@live.at

<b>Margit's Shop – Margit Kranawetter</b>	4591 Molln, Kirchenplatz 4	07584 3523	mum@molln.com
<b>Marktgemeinde Molln *</b>	4591 Molln, Marktstraße 1	07584 2255-0	www.molln.at
<b>Massageinstitut Kemptner</b>	4594 Grünburg, Hauptstraße 9	0676 94 32 882	www.massage-kemptner.at
<b>MD Automatisierung GmbH</b>	4591 Molln, Denkenstraße 5	0664 73 038 900	mario.damianitsch@mdautomation.at
<b>Mein Konzept – Jasmin Petz</b>	4592 Leonstein, Kirchenweg 3	0676 38 45 174	www.meinkonzept.com
<b>Metallbau Herbert Stöger</b>	4592 Leonstein, Bahnhofstraße 13	0664 734 39 829	www.stoeger-metall.at
<b>MLT MaschinenLeitungs Technik GmbH</b>	4592 Leonstein, Feldstraße 1	0664 23 31 808	www@mlt.at
<b>Mondi Grünburg GmbH *</b>	4594 Grünburg, Steyrtalstraße 5	07257 60 100	www.mondigroup.com
<b>More Energy &amp; Der Bauernladen</b>	4593 Grünburg, Steyrtalstraße 23	07257 70 309	www.moreenergy.at
<b>Musikhaus Schwarz</b>	4591 Molln, Waldeggstraße 1	07584 24 070	www.kaerntnerland-schwarz.at
<b>Nah &amp; Frisch Gradauer</b>	4596 Steinbach, Ortsplatz 11	07257 6060	gradauer.steinbach@pfeiffer.at
<b>Nah &amp; Frisch Pranzl – Robert Rußmann</b>	4591 Molln, Im Dorf 21	0664 10 41 928	russmann.molln@pfeiffer.at
<b>Nationalpark-Apotheke</b>	4591 Molln, Marktstraße 6	07582 400 34	www.nationalparkapo.at
<b>Nationalpark OÖ Kalkalpen GesmbH</b>	4591 Molln, Nationalpark Allee 1	07584 3951-0	www.kalkalpen.at
<b>Natursteine Zuban – Platten und Fliesen</b>	4563 Micheldorf, Schön 38	0664 5318345	natursteine.zuban@a1.net
<b>Notar Dr. Gerald Gebeshuber</b>	4594 Grünburg, Hauptstraße 15	07257 7208	office@notar-gebeshuber.at
<b>Personenbereitstellung Lubica Dusova</b>	4592 Leonstein, Taubenweg 3	0676 63 520 50	luvica.dusova@icloud.com
<b>Piesslinger Gesellschaft m.b.H. *</b>	4591 Molln, Im Gstadt 1	07584 2456-0	www.piesslinger.at
<b>Raiffeisen Region Kirchdorf/Molln-Leonst.</b>	4591 Molln, Marktstraße 2	07584 27 311	www.raiffeisen-ooe.at
<b>Raiffeisenbank Steinbach-Grünburg</b>	4596 Steinbach, Ortsplatz 2	07257 73 95 76	www.raiffeisen-ooe.at
<b>TRINKO GmbH &amp; Co KG</b>	4591 Molln, Schmiedstraße 3	07584 3254	www.trinko.at
<b>Reisedienst / Tankstelle Riener</b>	4592 Leonstein, Leonsteiner Str. 21	07584 2322	www.reisedienst-riener.at
<b>Reitsportzentrum Leonstein</b>	4592 Leonstein, Kirchenweg 3	0660 31 33 443	ines.kogler@gmx.at
<b>Rechtsanwaltskanzlei Mag. Simone Koller</b>	4563 Micheldorf, Bader-Moser-Str. 17	07582 20 611	office@ra-sk.at
<b>Rieglergut – Die Event-Location</b>	4596 Steinbach, Zehetner 42	0676 60 55 610	info@rieglergut.at
<b>Rosensteiner GmbH</b>	4596 Steinbach, Zehetner 26a	07257 7071	www.rosensteiner.at
<b>S REAL – Manfred Rußmann</b>	4591 Molln, Austraße 10	0677 61 200 311	manfred.russmann@sreal.at
<b>Schilder Holzer</b>	4595 Waldneuk., Grünburgerstr. 38	07257 7782	verkauf@schilder-holzer.at
<b>Schlafoase Christian Kowarschek</b>	4592 Leonstein, Scherzsiedlung 16	0664 41 58 095	www.schlafoase.eu
<b>Schönheitssalon Vera</b>	4591 Molln, Parkstrasse 5	07584 40560	www.schoenheitssalon-vera.at
<b>SILVIA'S ROADKITCHEN</b>	4591 Molln, Ramsau 26	0664 26 03 490	silvia.duernberger@gmx.at
<b>Sparkasse OÖ</b>	4591 Molln, Marktstraße 3	05 0100 40 712	www.sparkasse-ooe.at
<b>Sport Eder</b>	4591 Molln, Sägewerkstraße 3	07584 24 48	sport.eder@stn.at
<b>Steigerstorfer Uhren/Juwelier</b>	4594 Grünburg, Hauptstraße 17	07257 7384	steigerstorfer.kg@gmail.com
<b>Steinbacher Versicherung – Regiona</b>	4596 Steinbach, Ortsplatz 11	07257 7226	www.steinbacher-versicherung.at
<b>Steinbacher WohlFühlSchweine</b>	4596 Steinbach, Unteres Pieslwang 18	0650 5803 965	www.wohlfuehlschweine.at
<b>Steuerberatung Mag. Stefanie Steiner</b>	4591 Molln, Jungmairweg 11	0676 90 22 759	office@steiner-steuerberatung.at
<b>Steyrtalnet</b>	4591 Molln, Schmiedstraße 33	07584 4040	www.stn.at
<b>Steyrtal Werbung</b>	4592 Leonstein, Pfarrsiedlung 4	07584 40 240	thomas@extrablick.at
<b>Stickerei Jäger GmbH</b>	4591 Molln, Schaufelhackerstraße 8	07584 3988	www.stickerei-jaeger.at
<b>Stummers Fußgesundheit</b>	4591 Molln, Marktstraße 7/3	0660 76 46 356	www.stummer-fussgesundheit.at
<b>Teplý Logistic Services</b>	4591 Molln, Rabach 28	07584 40 770-10	www.teply.at
<b>Tischlerei Bernegger</b>	4564 Klaus, Klaus 135	07585 205	www.gesund-im-schlaf.at
<b>Tischlerei Kogler KG</b>	4594 Grünburg, Lieglhubstraße 2	0664 4315193	www.tischlerei-kogler.co.at
<b>Tischlerei Pölz</b>	4596 Steinbach, Ternberger Str. 16	0664 5700731	gerhardpoelz@aon.at
<b>Tourismusverband Steyr &amp; Nationalpark</b>	4400 Steyr, Stadtplatz 27	07252 532290	info@steyr-nationalpark.at
<b>Ute's Kaffeehaus</b>	4594 Grünburg, Hauptstraße 26	07257 20 541	grau.ute@gmail.com
<b>UVK Waghübinger &amp; Partner GmbH</b>	4563 Micheldorf, Kollingerfeld 9	07582 52155	www.uvk.at
<b>Wirt im Dorf</b>	4591 Molln, Im Dorf 1	0664 28 38 880	www.wirt-im-dorf.at
<b>Wirt zum Hochhaus (Daniel Bachleitner)</b>	4596 Steinbach, Ortsplatz 8	07257 7970	danielbachleitner@gmail.com
<b>Wolfsegger Immobilien</b>	4591 Molln, Reibensteinstraße 10	0676 961 61 58	www.immobilien-wolfsegger.at
<b>YouSee Television Gerald Egelseer</b>	4592 Leonstein, Wiesenweg 13	0664 211 11 43	www.yousee.at
<b>Zyndpunkt – Feuer im Fokus</b>	4592 Leonstein, Buchenstraße 10	07584 791 50	www.zyndpunkt.com *Sponsoren



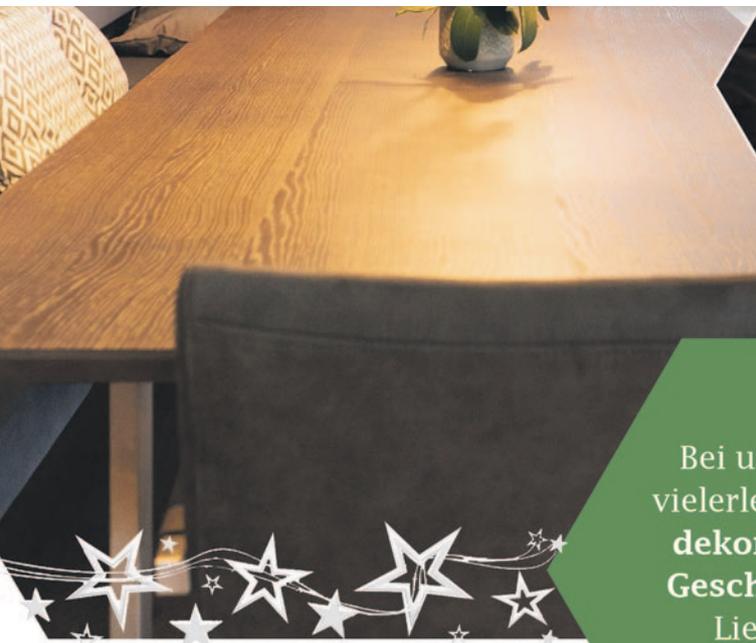
**Bäckerei  
Konditorei**



**Osterberger**

4592 Leonstein, Priethal 3 Tel. 07584/2387





Bei u  
vielerle  
dekor  
Gesch  
Lie  
gr

**Holzstudio Schmidthaler GmbH**  
**Tischlerei & Polsterei**

Feldstraße 15, A-4592 Leonstein

 07584/ 33 60  
 office@holzstudio.at  
[www.holzstudio.at](http://www.holzstudio.at)

*Wir wünschen  
besinnlic*